

**Zeitschrift:** Femmes suisses et le Mouvement féministe : organe officiel des informations de l'Alliance de Sociétés Féminines Suisses

**Herausgeber:** Alliance de Sociétés Féminines Suisses

**Band:** 87 (1999)

**Heft:** 1428

  

**Artikel:** Le 8 mars 1999

**Autor:** nmk

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-281501>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 05.07.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## LE 8 MARS 1999

### FRIBOURG

#### Samedi 6 mars

- **Ecole Club Migros** organise une Journée de la Femme avec une palette de cours très bon marché, une rencontre autour d'un brunch avec une personnalité du monde politique, une garderie pour éviter tout souci, une première avec un concert en clôture. Ambiance chaleureuse garantie. S'inscrire s.v.p.

### GENEVE

#### Samedi 6 mars

- **Place des 22 Cantons** départ café Bagatelle/arrêt TPG 3,4,5. **Rouges de colère!**, un référendum bloque l'assurance maternité.
- **Rue Rousseau Rouges de colère!** A quand le partage équitable du travail professionnel et domestique?
- **Cité Rouges de colère!** Avec les femmes en noir de l'ex-Yougoslavie contre la guerre des nationalismes.
- **Place du Molard Rouges de colère!** Non au démantèlement du droit d'asile et aux renvois des mères seules de Bosnie.
- **Place de la Madeleine Rouges de colère!** Les femmes exilées de l'histoire.
- **Bourg-de-Four** (statue Clémentine) **Rouges de colère!** Pour que cesse la violence faite aux femmes et aux enfants.
- **Parc des bastions Rouges de colère!** Musique et vin chaud.  
Organisation: Collectif 14 juin, Genève

#### Samedi 6 mars toujours

- **Fête à la Maison de Vaudagne** dès 18h  
**Soirée de la colère solidaire**
- Des femmes réfugiées, solidaires et en lutte pour la justice  
Informations – repas – vidéos – défilé – musique – danse
- Soirée animée par les familles des disparus de Bosnie-Herzégovine, des femmes de l'université albanaise (UPA), du Burundi



### Manifestation ROUGES DE COLERE!

(UBUNTU-ACTION) et du Kurdistan, par l'école pour l'émigration latino-américaine (EPEL), les associations: des femmes rwandaises (Uruana), des Chiliens résidents à Genève.

Org. Association Memoria Viva

#### Dimanche 7 mars

##### Ciné - repas - rencontre

- **Cinéma Cosmos 11h** (entrée libre)  
*Made in India*, film de Patricia Plattner, cinéaste genevoise (92 minutes). Des femmes des castes les plus basses s'organisent en syndicat, sortent de leur isolement et de leur exploitation pour retrouver leur dignité.
- **Maison Vaudagne 13h**  
Repas. Raclette Fr. 12.- pour adultes/ enfants Fr. 6.-
- **Maison Vaudagne 15h**  
Exposé-débat: le rôle majeur des femmes qui œuvrent pour la paix dans la région des Grands Lacs.  
Organisation: Femmes pour la Paix, femmes de la commune de Meyrin, Maison Vaudagne

#### Lundi 8 mars

##### Causerie

- **Bibliothèque Filigrane**  
2, rue de la Tannerie  
1227 Carouge  
**20h** accueil, petite restauration  
**20h30** Salon-discussion sur le thème des relations au sein du couple de retraités: des liens à reconstruire. Avec la participation

des responsables de la permanence hommes de F-Information et de Victoria Al Adjouri et Isabelle Bruggiman.

#### Mardi 9 mars Spectacle

##### – Maison Vaudagne

La Compagnie bleue  
Bar ouvert dès 19h30  
Entrée Fr. 5.-  
**20h Histoires d'hommes et de femmes**  
Contes érotiques et histoires d'amour d'après des textes de Henri Gougaud par Laurence Imhoff, comédienne, conteuse, sous la direction de Sabrina Gentina.

### NEUCHATEL

#### Lundi 8 mars

- Le 8 mars se fera par voie de presse pour l'ADF de Neuchâtel. La section des Montagnes organise une intervention dans les médias sous forme de commentaire ou d'interview sur le thème de l'égalité dans le monde du travail. La section du littoral neuchâtelois va profiter de cette journée pour relancer ses activités par voie médiatique et démarrer une action de soutien pour les femmes qui vont se jeter dans la bataille électorale de l'an 2000 dans le canton.

VAUD

Lausanne

**Samedi 6 mars**

- **Salle de paroisse St-Laurent**  
Dès 8h30 un petit déjeuner, dont le bénéfice est destiné à des paysannes du Cameroun, sera servi, préparé par le groupe «UNIFEM», le «Zonta» et les «Paysannes vaudoises».
- **le samedi matin**, le stand de l'«ADF-Vd» rappellera, puisqu'il le faut, que l'assurance maternité n'est pas encore totalement acquise.
- «Femmes sans frontières», au même endroit, vendra des friandises au profit de «10 filles de plus à l'école au Burkina Faso».
- **Rue de la Madeleine** le stand du groupe «Amnesty International» sera présent pour dénoncer les conditions de vie des femmes dans les prisons américaines. Une ex-détenue aux USA apportera son témoignage. Il y aura de la musique, des animations et... des pétitions à signer.
- **Frat' place Arlaud 17 à 19h**  
«Amnesty» organisera une table ronde avec une ex-détenue nord-américaine et une juriste. Ce débat sera suivi d'un repas avec chant, musique et danse(s). S'inscrire auprès d'Amnesty pour le repas.
- **Dans la rue** Le collectif «Femmes en grève», les «Bad Girls» et les «Flingueuses du Bitume» prépareront et animeront un grand jeu de l'oie dans la rue pour sensibiliser le public à certaines thématiques.
- Le «CLAF» organisera une marche silencieuse de représentantes de ses cinquante associations féminines. Elles se promèneront dans les rues du centre ville pour faire connaître les causes qu'elles défendent.

(nmk)



**SOLIDARITE INTERNATIONALE**

**AFRIQUE**

**«bangwe: Arrêtez de vous battre»**

Bangwe est le nom d'un nouveau projet qui mobilise pour la paix les femmes de la région des Grands Lacs africains. Sa coordinatrice, Colette Somaya, vient du Burundi. Elle habite à Genève depuis sept ans. Elle y est arrivée comme ambassadrice de son pays auprès de l'ONU. Avec le coup d'état militaire de 1993 suivi d'un génocide, elle perd son poste. Elle décide de rester en Suisse pour assurer l'éducation de ses trois enfants. Elle a une longue habitude de la lutte pour les droits des femmes. Comme universitaire, puis députée au Parlement du Burundi et Secrétaire générale de l'Union des femmes, elle a milité pour que la législation donne aux femmes des droits égaux. Elle a obtenu que son pays ratifie la Convention sur l'élimination des discriminations à l'égard des femmes. Même effort pour la Convention sur les droits de l'enfant. Maintenant Colette Somaya travaille sur le long terme.

La culture traditionnelle de son pays connaissait une forme de justice locale qui réglait les conflits de manière pacifique. Un groupe de sages venait devant tout le village et tranchait les différends. Dans les cas extrêmes, on faisait appel aux femmes qui disaient «Bangwe».

«Bangwe» veut à nouveau donner la parole aux femmes, aider celles qui sont déjà engagées dans des efforts de paix par la non-violence, créer un réseau de solidarité dans la région des Grands Lacs. Les groupes ciblés sont les jeunes filles, les femmes rurales et les associations, en écartant toute référence politique ou ethnique. Les femmes vont s'exprimer sur le thème de la paix et de la non-violence, en écrivant leurs idées ou en les enregistrant sur vidéo pour les femmes analphabètes. Ces témoignages seront publiés.

Les contacts pris au Burundi, au Rwanda et dans la République démocratique du Congo donnent déjà des résultats. Les gouvernements ont manifesté leur accord. Les Hauts Commissariats pour les réfugiés et aux



Colette Somaya



Photo: Josué Anselmo

droits de l'homme et l'Unesco soutiennent le projet. Des associations féminines s'engagent aussi, ici et en Afrique. Il faut maintenant trouver un financement adéquat pour que «Bangwe» grandisse.

**(«Bangwe» sera présenté le dimanche 7 mars à la maison Vaudagne à Meyrin, voir sous Genève).**

**Odile Gordon-Lennox**

Adresse: Groupe des ONG Internationales sur les Femmes réfugiées, Bureau E2-1, Salle des ONG, Palais des Nations 1211 Genève 11. Tél.022 917 477 35, fax 022 917 0181, compte UBS 786.966.00J